

ତ୍ରିତାକାନ୍ତି ସେଲୁ ଯେନୁପୁତି ସିପକି ମାନେ

ଆଗ ଯାଶୁ ନିଜିତି ଦିନ



ଦ୍ଵିତୀ ଗାଗାଣ୍ଡୁ: Edward Hughes
ତିଷ୍ଠା ଗାଗାଣ୍ଡୁ: Janie Forest

ଅନୁବାଦ ଗିବାଗାଗାଣ୍ଡୁ: Phiroj Kumar Mallick
ଅବା ଆଜାନେ: Lyn Doerksen

୭୦ ଗଗା କେରଣ୍ଡାକା ଡାଲ ୫୪

www.M1914.org

Bible for Children, PO Box 3, Winnipeg, MB R3C 2G1 Canada

ଲାଇସେନ୍ସ: ଇ ଗୁଲେଏତାଆ ଗ୍ରିଫି କି କର୍ଣ୍ଣି ଗିବା ସେଲୁ ନିଜି ଅଧିକାର ସିବା ଆଜାନେ. ଆଡେକା ବେଏ ଗ୍ଲାଗ୍ଲା ସେଲୁ ମନା ।

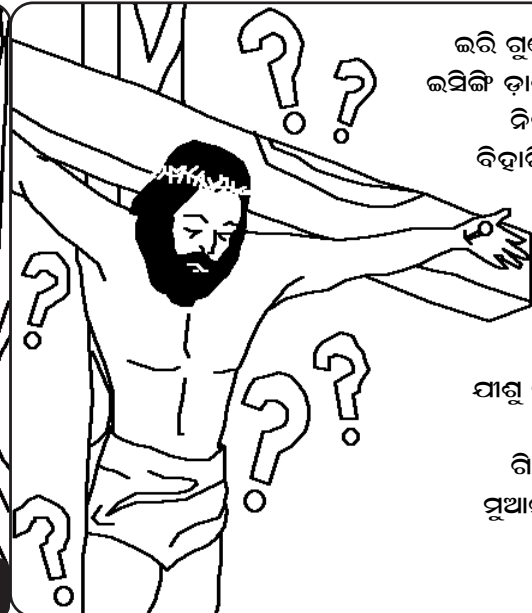
କୁଲ ଭାଷା

Kui

ଲଗ ଲଗ ଇଞ୍ଜିମାସି ର ସରୁ
ସଡ଼ିତି ର ଆଜା ନିସାମାସେ.
ଏରି ବିକାଲ୍ଡାଲକା ତାଡ଼ା
ମିରେନ୍ଦାରା ଗାମେଆଜିନି
ତେଃଜିତାରା ଦୁଶ୍ୟ
ମେଃପିମାସେ ।
ତାଡ଼ା ମିରେନ୍ଦୁ
ସାଲମାସେନ୍ଦୁ ।
ଏରି ଆଇମାନେ
ମରିୟମ । ଯାଶୁଲ
କଣ୍ଡାକା ବେସାନା
କୁଶ କବାତା ତେପା
ଆଜାମାସି ବାହା
ସଡ଼ିତି ମରିୟମ
ନିସାମାସେ ।



1



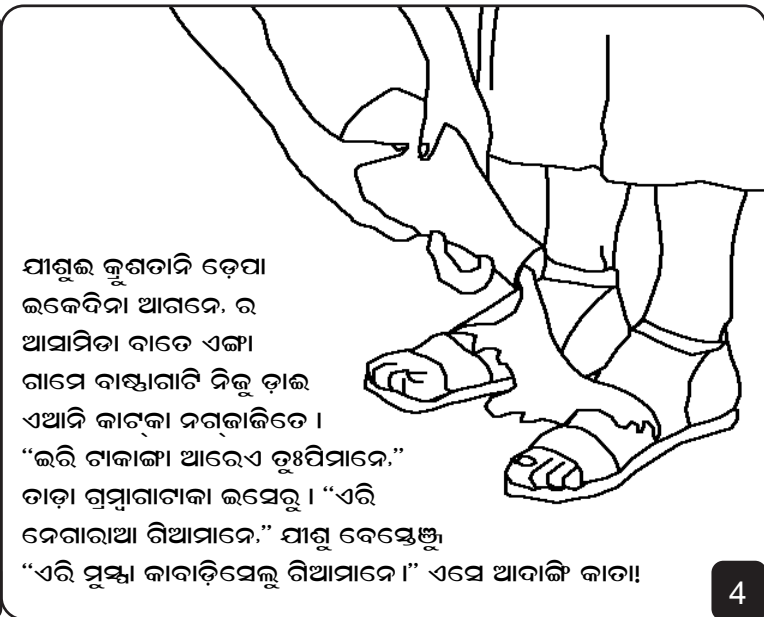
ଇରି ଗୁଲେଏ ଇସିଜି ଆଡେ?
ଇସିଜି ଡାଲ ଯାଶୁ ଏ ସାଞ୍ଜାମାସି
ନିମ୍ନା ଇସେ ବିକାଲିଡାଲ
ବିହାଗିତେନ୍ଦୁ? ଯେନୁବେଏ
ଇସିଜି ତାଡ଼ା
ମିରେନିଲ
କଣ୍ଡାକା ଡାଲ
କୁଶତା ଡେସାନା
ସାବାତାଲି ସିତେନ୍ଦୁ?
ଯାଶୁ ତାନ୍ ଏମ୍ନାଲ ମାସେନ୍ଦୁ
ଏବାଗା ଏଆଣ୍ଡୁ ଦୁସ
ଗିଆସେନ୍ଦୁଗିନା? ଯେନୁ
ମୁଆନାଣ୍ଡୁ ଆଡେନ୍ଦୁ ଗିନା?

2



ଏରି ଏସେକାବେଏ ଆବା ମୁଏ,
 ଯେନୁ ଏସେକାବେଏ ମୁଆନାଞ୍ଜୁ
 ଆଏଞ୍ଜୁ । ଯାଗୁ ଆନିବେଏ ବୁସ
 ଗିଆସିତାତେଞ୍ଜୁ । ଯାଗୁ ଇରାଆ
 ଆଗନେ ପୁଞ୍ଜାମାସେଞ୍ଜୁ ଏଆନିଇ
 ରନିସି ଡ଼ଇ ଲକୁ କଜୁଡ଼ାଇ ସାବା
 ଦିନେ । ଯାଗୁ ଏସେରିବେଲା
 କଗେରି ମିତା ଆକାସେଞ୍ଜୁ
 ସିମିଥନ୍ ମରିୟମନି ଇ କାତା
 ବେସାମାସେଞ୍ଜୁ ନକିଟି ଗାମେଏ
 ବିକାଲି ତାରି ମନେ ।

3



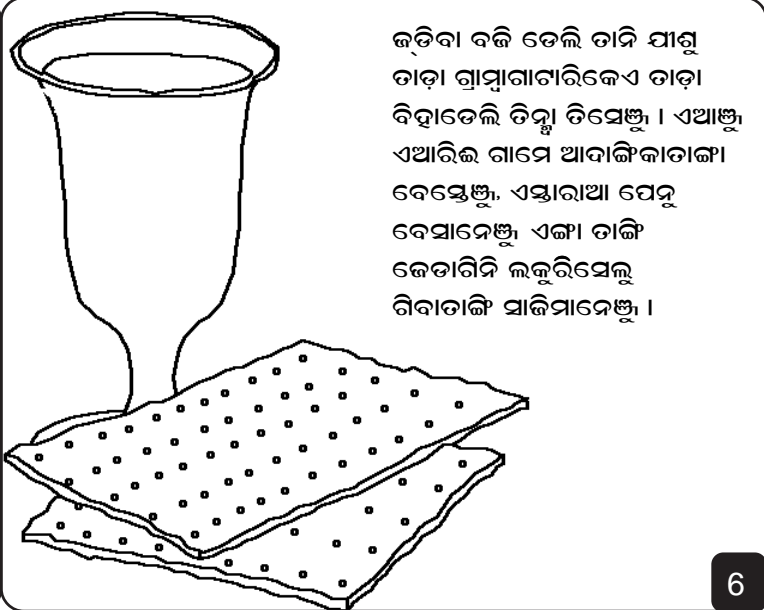
ଯାଗୁଇ କୁଗତାନି ଡ଼େପା
 ଇକେଦିନା ଆଗନେ, ର
 ଆସାମିତା ବାତେ ଏଞ୍ଜା
 ଗାମେ ବାଷ୍ପାଗାଟି ନିକୁ ଡ଼ାଇ
 ଏଆନି କାଟ୍‌କା ନଗ୍‌କାଜିତେ ।
 “ଇରି ଟାକାଞ୍ଜା ଆରେଏ ତୁଃପିମାନେ,”
 ତାଡ଼ା ଗୁମ୍‌ଗାଟାକା ଇସେରୁ । “ଏରି
 ନେଗାରାଆ ଗିଆମାନେ,” ଯାଗୁ ବେସେଞ୍ଜୁ
 “ଏରି ମୁଞ୍ଜା କାବାଡ଼ିସେଲୁ ଗିଆମାନେ ।” ଏସେ ଆବାଞ୍ଜି କାତା!

4



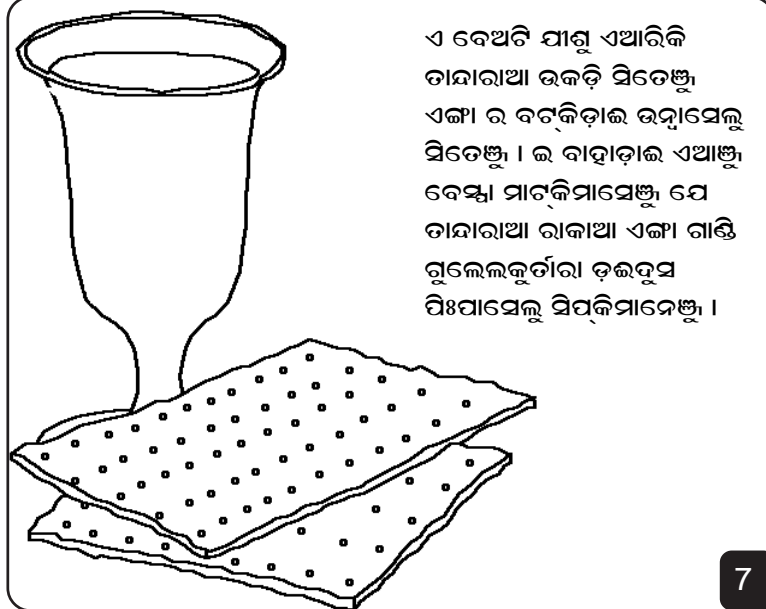
ଏ ବେଥଟି ସିବୁବା ଯାଗୁ ତାଡ଼ା ବାର
 ଗାଣ୍ଡି ଗୁମ୍‌ଗାଟାଗାରି ମାଦେଏ, ଯେନୁ
 ଇଡୁ ତାନି ମାସି ଦେରି ଲାକାଗାଟାନି
 ବାହାଡ଼ାଇ ତିରିଗିଟା ରୁପାଟାକାଞ୍ଜା
 ଡ଼ାଇ ଯାଗୁଇ ଆଃପା ଗିବାସେଲୁ
 ଅଞ୍ଜି ଆତେଞ୍ଜୁ ।

5



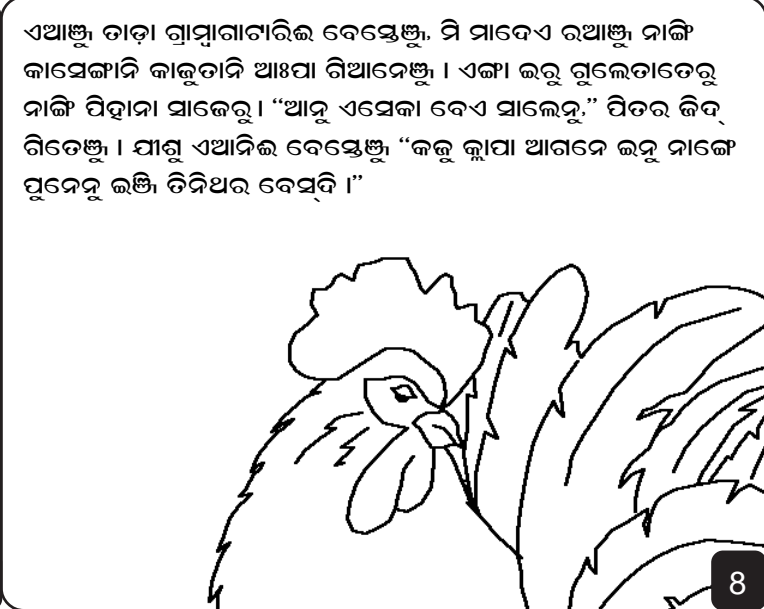
କ୍ତିବା ବଜି ତେଲି ତାନି ଯାଗୁ
 ତାଡ଼ା ଗୁମ୍‌ଗାଟାଗାରିକେଏ ତାଡ଼ା
 ବିହାତେଲି ତିନୁା ତିସେଞ୍ଜୁ । ଏଆଞ୍ଜୁ
 ଏଆରିଇ ଗାମେ ଆବାଞ୍ଜିକାତାଞ୍ଜା
 ବେସେଞ୍ଜୁ, ଏସ୍ତାରାଆ ଯେନୁ
 ବେସାମାନେଞ୍ଜୁ ଏଞ୍ଜା ତାଞ୍ଜି
 କେତାଗିନି ଲକୁରିସେଲୁ
 ଗିବାତାଞ୍ଜି ସାଜିମାନେଞ୍ଜୁ ।

6



ଏ ବେଥଟି ଯାଗୁ ଏଆରିକି
 ତାହାରାଆ ଉକଡ଼ି ସିତେଞ୍ଜୁ
 ଏଞ୍ଜା ର ବଟକିଡ଼ାଇ ଉନାସେଲୁ
 ସିତେଞ୍ଜୁ । ଇ ବାହାଡ଼ାଇ ଏଆଞ୍ଜୁ
 ବେସ୍ତା ମାଟକିମାସେଞ୍ଜୁ ଯେ
 ତାହାରାଆ ରାକାଆ ଏଞ୍ଜା ଗାଣ୍ଡି
 ଗୁଲେଲକୁର୍ତାରା ଡ଼ଇବୁସ
 ପିଃପାସେଲୁ ସିପକିମାନେଞ୍ଜୁ ।

7



ଏଆଞ୍ଜୁ ତାଡ଼ା ଗୁମ୍‌ଗାଟାଗାରିଇ ବେସେଞ୍ଜୁ, ମି ମାଦେଏ ରଥାଞ୍ଜୁ ନାଞ୍ଜି
 କାସେଞ୍ଜାନି କାକୁତାନି ଆଃପା ଗିଆନେଞ୍ଜୁ । ଏଞ୍ଜା ଇରୁ ଗୁଲେତାତେରୁ
 ନାଞ୍ଜି ପିହାନା ମାଜେରୁ । “ଆନୁ ଏସେକା ବେଏ ସାଲେନୁ,” ପିତର କିବ୍
 ଗିତେଞ୍ଜୁ । ଯାଗୁ ଏଆନିଇ ବେସେଞ୍ଜୁ “କକୁ କ୍ଳାପା ଆଗନେ ଇନୁ ନାଞ୍ଜେ
 ପୁନେନୁ ଇଞ୍ଜି ତିନିଧର ବେସ୍‌ଦି ।”

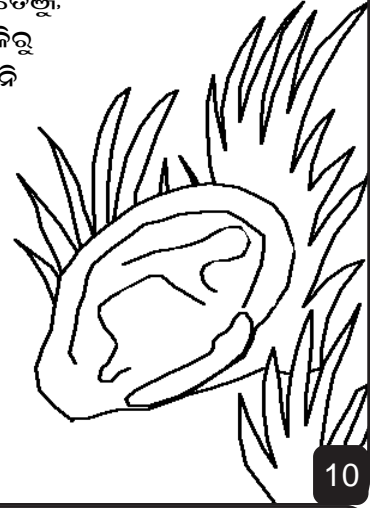
8



ଏସିଗାଲା ନାତାଳି ଯାଶୁ
ପେନୁବାଃତା ଜାପାସେଲୁ
ଗେସୁମନି ବଗିଡ଼ାତାଳି
ସାସେଞ୍ଜୁ । ତାଡ଼ା
ଗ୍ରାମ୍ବାଗାଟାରୁ ବେଏ
ଏଥାନିକେଏ ମାସେରୁ ଏଙ୍ଗା
ଏରେମ୍ବା ଏଥାରୁ ସୁଞ୍ଜିତେରୁ ।
“ନାଲ ପେନୁତି ଲରି ଉନ୍ମା
ବଟକି ନାଲ ବାହାଡ଼ାଇ
ସାଲାକାରି ଆତେକାବେଏ
ନାଲ ମନ ତେହେଜି ଥାଏ ନି
ମନତାରି ଆପାକାରି ଯାଶୁ
ପେନୁବାଃତା ଜାତେଞ୍ଜୁ ।”

9

ଉତେଗିସି ଗାମେ ବାଲାଲକୁତାକା ଏ
ବାହାତାଳି ବାତେରୁ, ଯିତୁବା ଏଥାରିଲ ଅତାତେଞ୍ଜୁ,
ଯାଶୁ ଏଥାରିଲ ଆନାଆବେଏ ଲନାଆତେଞ୍ଜୁ,
ଆତେକାବେଏ ପିତର ର ବାସତାରା କିରୁ
କ୍ରାସାଜିତେଞ୍ଜୁ । ଦିରେଗିସି ଯାଶୁ ଏଥାନି
କରୁଡ଼ିଗାନା ନେଗି ଗିଆଜିତେଞ୍ଜୁ,
ଯାଶୁ ପୁଞ୍ଜାମାସେଞ୍ଜୁ ଏଥାନି ଆଃପା
ପେନୁ ମନଡ଼ାଇ ଥାକାମାନେ ।



10

ଲକୁତାକା ଯାଶୁଲ ଦେରି ଲାକାଗାଟାନି ବାହାତାଳି ଅତେରୁ ।
ଏରେମ୍ବା ଯିତୁଦି ତୁପାଗାଟାକା ଯାଶୁଲ କୁଶତାନି ଡ଼େପା ଆପାକାରି
ଲଞ୍ଜାନା ବେସେରୁ । ପିତର
ସଡ଼ିଟିମାସି ନାଡ଼ି ସଡ଼ିଟି
ମାଞ୍ଜାନା ମେଃପିସେଞ୍ଜୁ ।
ତିନିଧର ଟୁକା ଲକୁତାକା
ପିତରଲ ଇସେରୁ, “ଇନୁ
ତ ଯାଶୁକେଏ ମାସି!”



11

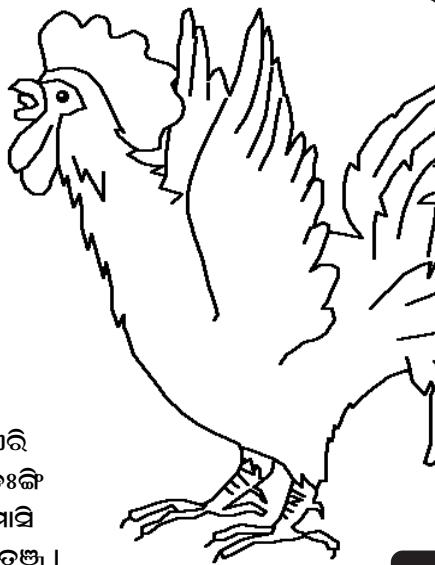
ଏଙ୍ଗା ଏଥାଞ୍ଜୁ ଏ ତିନିଧର
ଜାକ ସାର୍ତାବେଏ ଆହାନା
ଥାଏ ଲଞ୍ଜାନା, ଯାଶୁ
ବେସାମାସି ତେଃଜି, ଥାନୁ
ଥାଏ ଲଞ୍ଜାନା ବେସେଞ୍ଜୁ ।



12

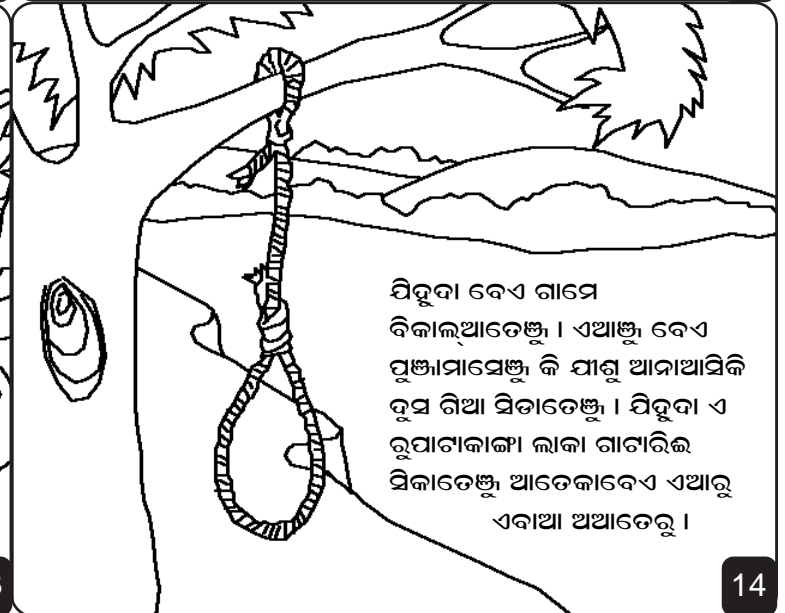
କ୍ଲେଂକ୍ଲେଂରେ କ୍ଲେଏଂ

ବଅଟେଏନେ କଜୁକାତେ । ଏରି
ପିତରଲ ପେନୁତାରି ଗିରାତେଃଜି
ଇସେ, ଏଥାଞ୍ଜୁ ଯାଶୁ ବେସାମାସି
କାତା ଏଲୁଗିଆନା ଗାଞ୍ଜି ଡ଼ିତେଞ୍ଜୁ ।

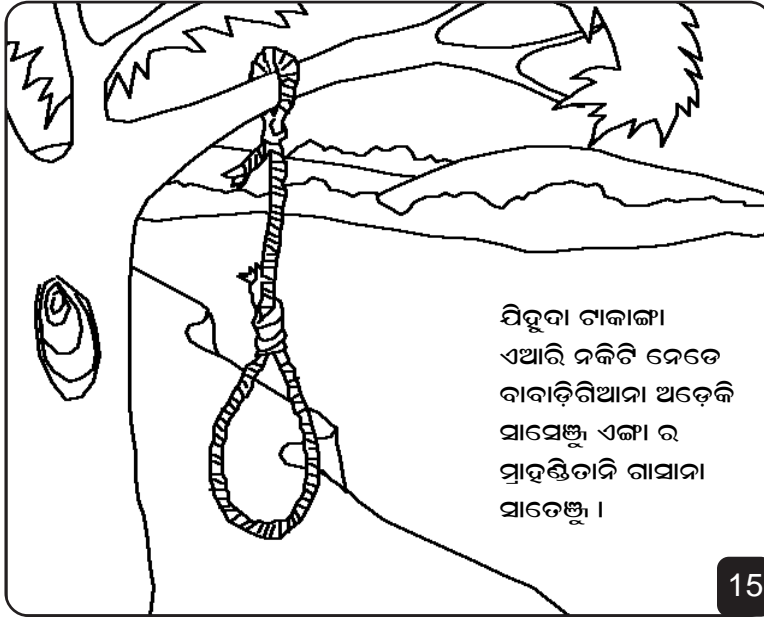


13

ଯିତୁବା ବେଏ ଗାମେ
ବିକାଲୁଆତେଞ୍ଜୁ । ଏଥାଞ୍ଜୁ ବେଏ
ପୁଞ୍ଜାମାସେଞ୍ଜୁ କି ଯାଶୁ ଆନାଆସିକି
ଦୁସ ଗିଆ ସିତାତେଞ୍ଜୁ । ଯିତୁବା ଏ
ରୁପାଟାକାଳା ଲାକା ଗାଟାରିଲ
ସିକାତେଞ୍ଜୁ ଆତେକାବେଏ ଏଥାରୁ
ଏବାଆ ଅଥାତେରୁ ।

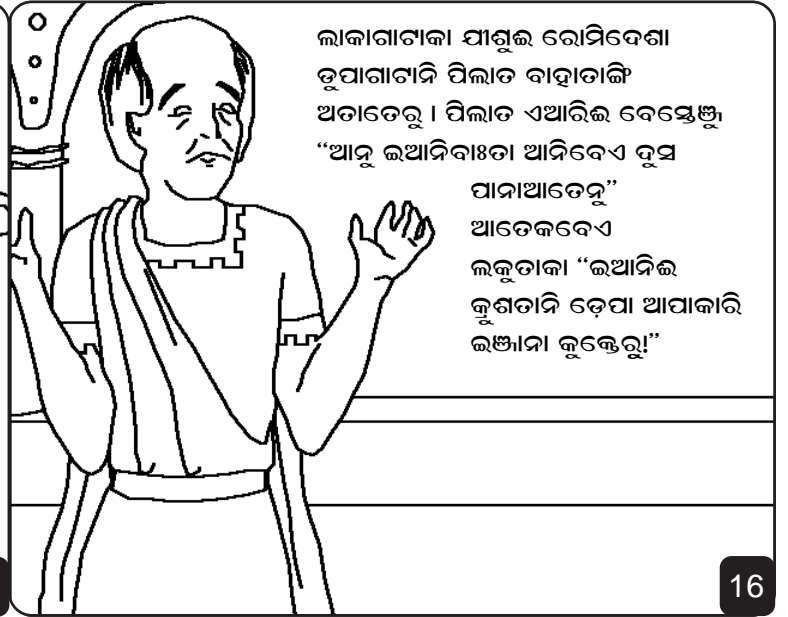


14



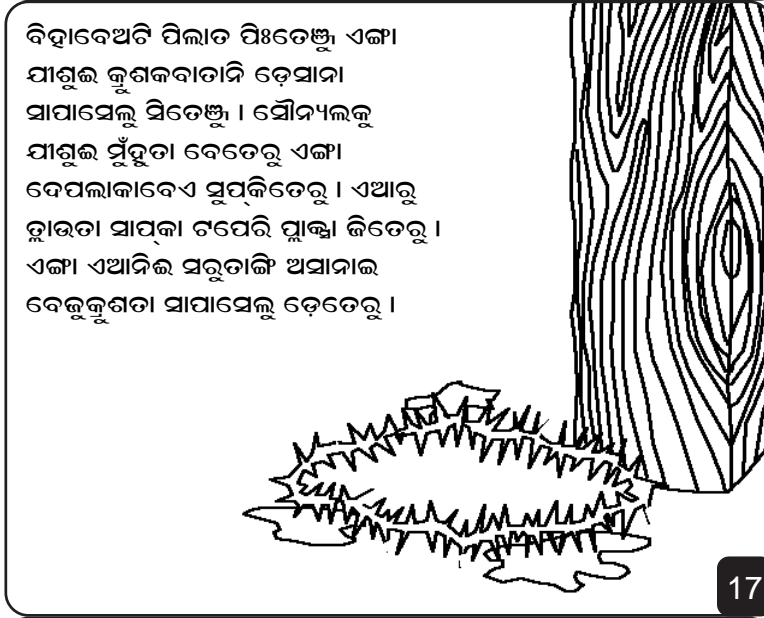
ପିତୁଦା ଟାକାଣା
ଏଥାରି ନକିଟି ନେତେ
ବାବାଡ଼ିଗିଆନା ଅଡ଼େକି
ସାମ୍ବେଞ୍ଜୁ ଏଣା ର
ସ୍ୱାହୃତ୍ତିଗାନ୍ତି ଗାସାନା
ସାତେଞ୍ଜୁ ।

15



ଲୀକାଗାଟାକା ଯାଶୁଇ ରୋମିଦେଶା
ତୁପାଗାଟାନ୍ତି ପିଲାତ ବାହାତାଳି
ଅତାତେରୁ । ପିଲାତ ଏଥାରିଇ ବେସ୍ତେଞ୍ଜୁ
“ଆନୁ ଇଆନିବାଃତା ଆନିବେଏ ତୁସ
ପାନାଆତେନୁ”
ଆତେକବେଏ
ଲକୁତାକା “ଇଆନିଇ
କୁଶତାନ୍ତି ଡ଼େପା ଆପାକାରି
ଇଞ୍ଜାନା କୁଢ୍ଢେରୁ!”

16



ବିହାବେଅଟି ପିଲାତ ପିଃତେଞ୍ଜୁ ଏଣା
ଯାଶୁଇ କୁଶକବାତାନ୍ତି ଡ଼େସାନା
ସାପାସେଲୁ ସିତେଞ୍ଜୁ । ସୌନ୍ୟଲକୁ
ଯାଶୁଇ ମୁଁହୁତା ବେତେରୁ ଏଣା
ଦେପଲକାବେଏ ମୁପକିତେରୁ । ଏଥାରୁ
ତୁରତା ସାପକା ଟପେରି ପୁଞ୍ଜା କିତେରୁ ।
ଏଣା ଏଥାରିଇ ସରୁତାଳି ଅସାନାଲ
ବେକୁକୁଶତା ସାପାସେଲୁ ଡ଼େତେରୁ ।

17



ଯାଶୁ ବେଲେନେ ନାଳି ଏ ତେଃଜି ସାବାଦିନେ ଇଞ୍ଜି ପୁଞ୍ଜାମାସେଞ୍ଜୁ ।
ଏଥାଞ୍ଜୁ ଅଟେବେଏ ପୁଞ୍ଜାସେଞ୍ଜୁ ଯେ ଏଥାନ୍ତିତାରି ସାବା ଗାମେ
ଦାଲାଲକୁ ଏସ୍ତାନାକା ଏଥାନ୍ତିବାଃତା ବାରା ଇଟିନେରୁ
ଏଥାରି ଡ଼ଇତୁସ ପିଃପା ମୁନେ । ରିଆରୁ
ପତେକରାଣା ଯାଶୁକେଏ କୁଶତା
ଡ଼େପାଆକାସେରୁ । ରିଆଞ୍ଜୁ ଯାଶୁ
କୁଞ୍ଜି ପର୍ତ୍ତେ ଗିଆନା ସର୍ଗଦିନାତାଳି
ସାମ୍ବେଞ୍ଜୁ । ଅଟେଏ ରିଆଞ୍ଜୁ
ପର୍ତ୍ତେ ଗିଆତେଞ୍ଜୁ ।

18



ଗାମେତେଲି କୁଗିଟି ବେଅଟି ଯାଶୁ
ବେସ୍ତେଞ୍ଜୁ “ଇରି ଇଦେ ବିହିତେ.”
ଏଣା ସାତେଞ୍ଜୁ । ଏଥାନ୍ତି ତାରି
କାବାଡ଼ି ପୁରିଆକାସେ ।
ଏଥାନ୍ତି ତାଡ଼ାଲକୁତାକା
ବେଗାଲେଏ ମାସି
ର କ୍ତାଉତା
ମୁସ୍ତେରୁ ।

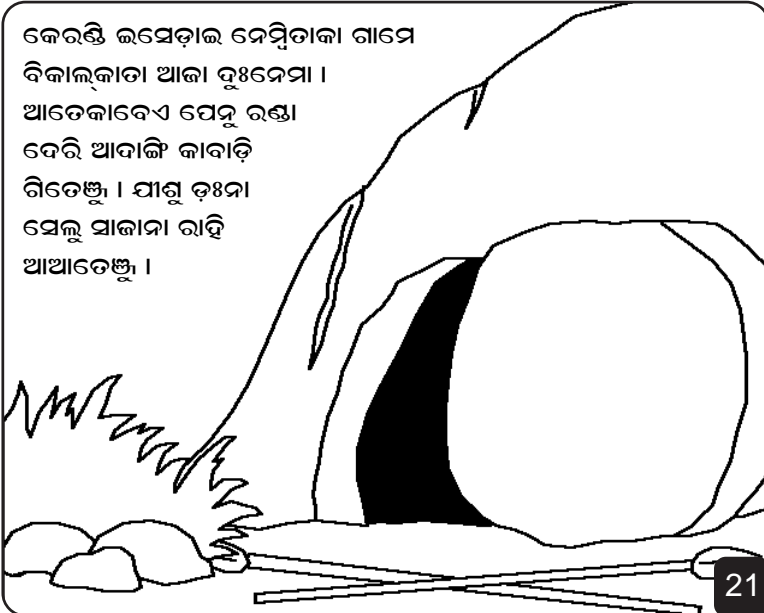
19



ରୋମି ସୈନ୍ୟଣା ଯାଶୁତାରା
ତୁଡ଼େଞ୍ଜି କଞ୍ଚି କିଆନା
ଅଡ଼େଟି କତେରୁ ।
ଇଦେଏ ଏସ୍ତାଲବେଏ
ଲାଲକି ସାଲ୍ଲା କି
ଅଡ଼େକି ବାବା
ମୁଏ ।

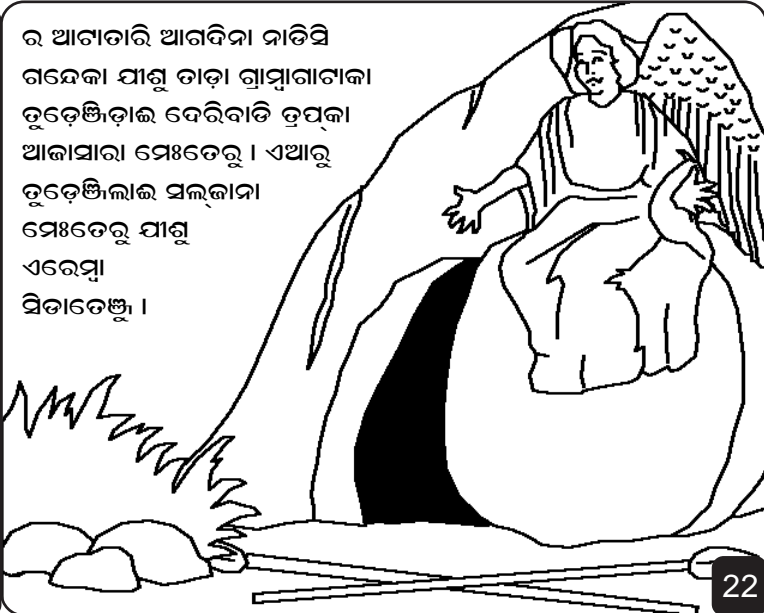
20

କେରଣ୍ଡି ଇସ୍ତେଡ଼ାଇ ନେମ୍ବିତାକା ଗାମେ
ବିକାଲ୍‌କାତା ଆକା ଦୁଃନେମା ।
ଆତେକାବେଏ ପେନୁ ରଣ୍ଡା
ଦେରି ଆବାଜି କାବାଡ଼ି
ଗିତେଞ୍ଜୁ । ଯାଶୁ ଡଃନା
ସ୍ତେଲୁ ସାଜାନା ରାହି
ଆଆତେଞ୍ଜୁ ।



21

ର ଆଗାତାରି ଆଗଦିନା ନାତିସି
ଗଦେକା ଯାଶୁ ତାଡ଼ା ଗ୍ରାମ୍ବାଗାଟାକା
ତୁଡ଼େଞ୍ଜିଡ଼ାଇ ଦେରିବାତି ତ୍ରପକା
ଆଜାସାରା ମେଃତେରୁ । ଏଆରୁ
ତୁଡ଼େଞ୍ଜିଲାଲ ସଲ୍‌ଜାନା
ମେଃତେରୁ ଯାଶୁ
ଏରେମ୍ବା
ସିତାତେଞ୍ଜୁ ।



22

ରଣ୍ଡେ ଆକା ଡ଼ିଏ ଡ଼ିଏ ମ୍ରାଜିତେ । ଯାଶୁ
ଏରାଡ଼ିନି ତମ୍ବାଆତେଞ୍ଜୁ! ଏରି ରେହାଡ଼ାଇ
ବେଗାଲି ତାଡ଼ା ଗ୍ରାମ୍ବାଗାଟାରିଲ
ବେସ୍ତାସ୍ତେଲୁ ଗେହିତେ । “ଯାଶୁ
ନିମ୍ବା ମାନେଞ୍ଜୁ! ସାବା ଡ଼ାଇ
ନିଜାମାନେଞ୍ଜୁ!”



23

ଯାଶୁ ଉତେରିସି ତାଡ଼ା ଗ୍ରାମ୍ବାଗାଟାରି ମାସି ବାହାତାଜି
ବାତେଞ୍ଜୁ । ଏଆଞ୍ଜୁ କଣ୍ଟାଜା ବେସାମାସି ଗାହାଜା ଏଆରିଲ
ତେସ୍ତେଞ୍ଜୁ । ଏରି ସତ ମାସେ । ଯାଶୁ ଅଟେଏ ରିହେରି ନିମ୍ବା
ମାନେଞ୍ଜୁ! ଏଆଞ୍ଜୁ ପିତରତାରା ଦୁସ ପିଃତେଞ୍ଜୁ । ତାଡ଼ା
ଗ୍ରାମ୍ବାଗାଟାରିଲ ବେସ୍ତେଞ୍ଜୁ ଇ କାତା ଗୁଲେଏ ଲକୁରିଲ
ବେସ୍ତୁ । ଏଆଞ୍ଜୁ ସର୍ଗତାଜି ବ୍ତେତେଞ୍ଜୁ ଏସ୍ତ୍ର ବାହାଡ଼ାଇ
ତାନ୍ ଏ ଟଣ୍ଡା ଶ୍ରୀଷ୍ଟମାସଗାଲା ବାଜାମାସେଞ୍ଜୁ ।

24

ଆଗ ଯାଶୁ ନିଜିତି ଦିନ

ଇ କେରଣ୍ଡି ପେନୁ ତାଡ଼ା ବେସ୍ତା,
ପେନୁପୁତି ଡ଼ାଇ ଅବା ଆକାନେ ।

ଇରାଆ ଇରିମ୍ବା ପାନମ୍ବାଆନେ

ମାଧିର ବିସାମାନି ନେଗିସବି ୨୭-୨୮,
ଲୁକ ବିସାମାନି ନେଗିସବି ୨୨-୨୪,
ଯୋହନ ବିସାମାନି ନେଗିସବି ୧୩-୨୧

“ନି ବେସ୍ତା ସଲ୍‌ଜାନା ଉକାଡ଼ି ସିବାଗାଟାରି ଆକାନେ ।”
ଗିତ ଗାଡ଼ି ପୁତି ୧୧୯ : ୧୩୦

ମାଲ ଖରାପ କାବାଡ଼ି ନିଆମାନାରାଆ ପେନୁ ପୁଞ୍ଜାମାନେଞ୍ଜୁ, ଏଆଞ୍ଜୁ ଏରାଆ ଡ଼ଇ
ଲଞ୍ଜିନେଞ୍ଜୁ । ଡ଼ଇତାରି ମୁଲୁ ସାବା ।

ପେନୁ ମାଜି ଗାମେ ଜେତାଗିପିମାଜାନେଞ୍ଜୁ ଏଆଞ୍ଜୁ ତାଡ଼ା ମିରେନିଲ
ଯାଶୁଶ୍ରୀଷ୍ଟକ ମାଲ ଡ଼ଇମୁଲୁ ତେଦେଜି କୁଶକବାତାନି ସାବାସ୍ତେଲୁ ପା’ । ତେଞ୍ଜୁ ।
ଯାଶୁ ସାବାଡ଼ାଇ ନିଜିତେଞ୍ଜୁ ଏଜା ସର୍ଗତାଜି ମାସେଞ୍ଜୁ! ଏଜା ଇବେଏ ପେନୁ
ମାଆ ଡ଼ଇଦୁସଙ୍ଗା ପିଃପା ମୁତାନେଞ୍ଜୁ ।

ଇନୁ ନିନାରାଆ ଡ଼ଇ ଦୁସ ତୁଃପା ମାଟ୍‌କିସାକା ପେନୁଲ ଇରା ବେସ୍ତୁ :
ଜେତାଗାଟି ସେ’ ମାନି ଆବାତି, ଥାନୁ ପର୍ତେ ଗିପିମାଲ ଯାଶୁଶ୍ରୀଷ୍ଟ ନାଲ ସ୍ତେଲୁ
ସାବା ପାଟେଞ୍ଜୁ ଏଜା ଇବେଏ ନିମ୍ବାନା ମାନେଞ୍ଜୁ । ଜେତା ନଥାନା ଇନୁ ନାଲ
ବାହାତାଜି ବାମୁ ଏଜା ନାଆ ଡ଼ଇଦୁସଙ୍ଗା ପିଃତାମୁ ଇସିଜି ଥାନୁ ଇବେଏ ଡ଼ାଇ
ନି ପୁନିନିମ୍ବା ପାନଜାନା ଡ଼ଃନା ନିକେ ରାହିଆକାଲ । ନାଜି ଇନୁ ଜେତାନଥାମୁ
ଇସିଜି ଥାନୁ ନିମିତା ଆକାନା ନିସ୍ତେଲୁ ନିମ୍ବା ମୁଲ । ଆମେନ୍ । ଯୋହନ ବିସାମାନି
ନେଗିସବି ୩:୧୬

ଡ଼ଃନା ପେନୁପୁତି ପଡ଼ିଆକାନା ପେନୁକେଏ କାତାବାର୍ତ୍ତା ଗିମୁ ।